

Impresora HP LaserJet serie 2400

2410 • 2420 • 2420d • 2420n • 2420dn • 2430dtn



Con rendimiento comprobado y amigable con el usuario, la impresora HP LaserJet serie 2400 ofrece características flexibles que se adaptan a las necesidades de los pequeños grupos de trabajo.

Facilidad de uso

- **Aumente la productividad del equipo de trabajo.** El intuitivo panel de control de dos líneas viene con una función de ayuda incorporada, simplificando la administración de trabajos de impresión. El cartucho de impresión es fácil de usar y mantener: con la tecnología de impresión HP Smart,¹ reciba alertas automáticas cuando el cartucho está con bajo nivel de toner.
- **Disfrute de una impresora diseñada para compartir.** Los modelos preparados para trabajo en red² incluyen un servidor de impresión HP Jetdirect Fast Ethernet integrado en la placa del formateador del dispositivo, lo que deja abierta la ranura EIO para aún más opciones de conectividad.
- **Ahorre tiempo con herramientas de administración remota.** HP Toolbox ofrece una interfaz amigable con el usuario que ayuda a monitorear la impresora y proporciona una ubicación para toda la información de la impresora, incluyendo la documentación y la auto-ayuda. El Servidor de Web Incorporado HP posibilita la administración "uno a uno" de impresoras de red, mientras HP Web Jetadmin ayuda a que los administradores de red administren flotas de periféricos.
- **Dependa de un producto confiable y familiar.** La impresora HP LaserJet serie 2400 ofrece una experiencia de usuario familiar y una confiabilidad de HP LaserJet reconocida en la industria.
- **Mejore su rendimiento sin esfuerzo.** El rápido procesador de 400 MHz le permite imprimir rápidamente incluso los documentos más complejos. Y la impresora puede crecer con su negocio: los modelos vienen con una base de memoria DDR (Dual Data Rate) de 32-64 MB, expansible a 88-320 MB. Como estándar de la industria en tecnología de memoria, la memoria DDR proporciona mejor rendimiento mientras reduce el consumo de energía.

Impresora cargada de valor

Resultados profesionales

- **Optimize la imagen de su negocio.** La calidad de impresión ProRes 1200 x 1200 provee detalles consistentemente claros y nítidos en un conjunto variado de papeles HP. Con la tecnología HP Smart¹ en la impresora y en los consumibles, las propiedades de impresión se ajustan automáticamente para ofrecer calidad y confiabilidad consistentes.
- **Haga más eficiente su impresión empresarial.** La impresora ofrece hasta 35 páginas por minuto (ppm) y una rápida salida de primera página con la tecnología de encendido instantáneo.
- **Sea flexible.** La impresora HP LaserJet serie 2400 opera un amplio conjunto de tamaños y tipos de papel con una bandeja de entrada multipropósito de 100 hojas y una bandeja de entrada de 250 hojas. Aumente la capacidad máxima de entrada a 850 hojas con la bandeja de entrada opcional de 500 hojas³ para obtener más opciones de papeles, menos intervención manual y ahorro de tiempo. Además, la impresión automática a doble cara⁴ ofrece mayores recursos de acabado y reduce los costos de impresión.
- **Agregue recursos de impresión.** Use las dos ranuras Compact Flash disponibles para habilitar soluciones de terceros y aprovechar la practicidad y el valor de más opciones de fuentes, formularios electrónicos inteligentes, impresión segura, impresión de códigos de barras, soluciones SAP/ERP y soluciones de contabilidad de trabajos.
- **Obtenga mayor valor agregado con un producto ecológico.** Diseñado teniendo en consideración el medio ambiente, la impresora cumple con los estrictos requisitos para reducir el consumo de energía, niveles de ruido y emisiones químicas. Además, la impresora ha sido diseñada para el uso a largo plazo, admite papel reciclado y posee piezas y consumibles que pueden ser devueltos y reciclados mediante el programa de devolución de HP.⁵

Los sistemas de impresión e imagen de HP lo ayudan a crear comunicaciones profesionales con facilidad. Las impresoras, consumibles, accesorios y servicios de HP son diseñados juntos para trabajar en conjunto y han sido inventados para satisfacer sus necesidades de negocios.

¹ El uso de consumibles HP auténticos asegura la disponibilidad de todas las características de impresión HP.

² Los recursos para red incorporados son estándares sólo en los modelos HP LaserJet 2420n, 2420dn y 2430dtn.

³ La bandeja de alimentación de 500 hojas es un accesorio opcional en los modelos HP LaserJet 2410, 2420, 2420d, 2420n y 2420dn; se incluye en todos los modelos 2430.

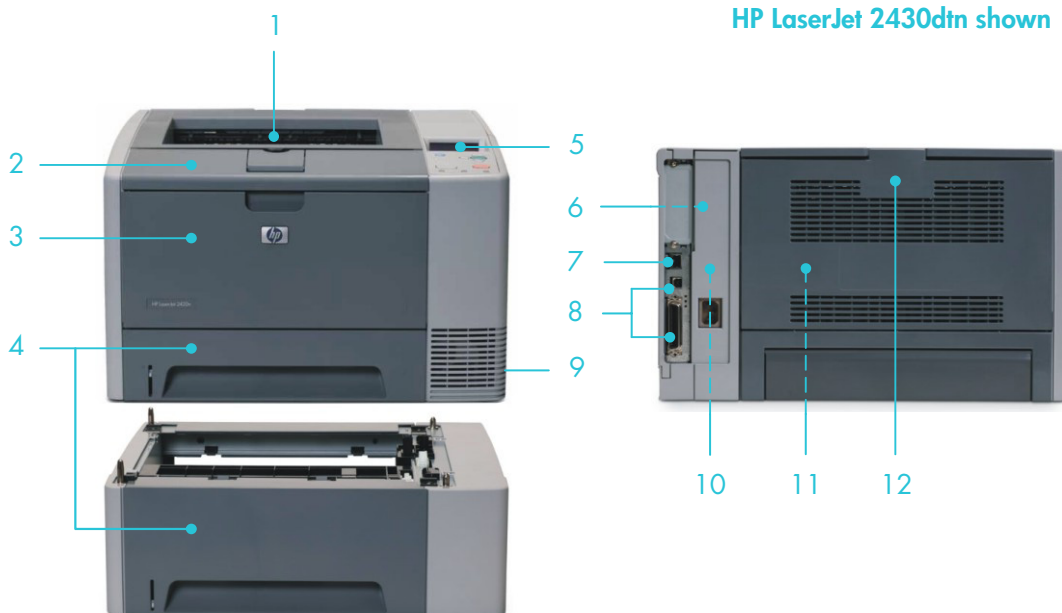
⁴ La unidad de impresión automática a doble cara es estándar sólo en los modelos HP LaserJet 2420d, 2420dn y 2430dtn; no es un accesorio opcional para otros modelos.

⁵ Es posible que se cobre un pequeño importe por la devolución de productos de hardware. El programa de devolución medioambiental de HP varía según la región.



Impresora HP LaserJet serie 2400

- 1 Bandeja superior de salida de 250 hojas con larga extensión de papel
- 2 Acceso por una sola puerta al cartucho de impresión de fácil instalación
- 3 Bandeja multipropósito de 100 hojas posibilita la alimentación automática y manual de papeles especiales
- 4 Bandeja de entrada de 250 hojas y bandeja de entrada de 500 hojas para una capacidad de entrada total de 850 hojas
- 5 Panel de control intuitivo de dos líneas con una función de ayuda incorporada
- 6 Dos ranuras Compact Flash proporcionan acceso opcional a fuentes adicionales y habilitan soluciones de terceros
- 7 Servidor de impresión incorporado HP Jetdirect Fast Ethernet para compartir fácilmente mediante la red
- 8 Puertos USB 2.0 de alta velocidad y paralelo proveen conexiones directas y simples
- 9 Interruptor de encendido/apagado
- 10 Memoria de 64 MB DDR expansible a 320 MB y un poderoso procesador de 400 MHz
- 11 Impresión doble cara automática
- 12 La bandeja de salida posterior de 100 hojas proporciona un recorrido directo para papeles especiales



Detalles más relevantes de la serie

- Aumente la eficiencia de la oficina con altas velocidades de impresión de hasta 35 ppm carta (33 ppm A4) con HP LaserJet serie 2430, hasta 30 ppm carta (28 ppm A4) con la HP LaserJet serie 2420 o hasta 25 ppm carta (24 ppm A4) con la HP LaserJet serie 2410.
- La Tecnología de Encendido Instantáneo asegura una rápida salida de primera página en menos de 10 segundos, inclusive cuando la impresora está en el modo de ahorro de energía (Powersave).
- Imprima documentos con apariencia profesional con hasta 1200 dpi.
- Las herramientas simples de administración remota facilitan la configuración, monitoreo, solución de problemas y mantenimiento.
- Con su pequeño tamaño, la impresora cabe en donde desee que esté —inclusive en su escritorio, ahorrando valioso espacio de trabajo.
- Un diseño amigable con el medio ambiente significa bajo consumo de energía, funcionamiento silencioso, emisiones mínimas y soporte para reciclado.
- HP PCL 6, HP PCL 5e y los drivers de emulación de HP postscript nivel 3 aseguran una impresión en red confiable
- Una ranura EIO disponible admite opciones adicionales de conectividad, como un servidor de impresión HP Jetdirect Ethernet inalámbrico.
- Disfrute de una impresión sin problemas con una garantía limitada de un año con devolución a HP respaldada por vía telefónica gratuita y soporte web.

Experimente una impresora confiable y de fácil uso diseñada para el pequeño grupo de trabajo.

Valor duradero

Varios elementos diseñados en la impresora contribuyen a obtener ahorros significativos con el tiempo. Se incluye un cartucho HP LaserJet de 6,000 páginas⁷ con cada impresora. Los precios y el rendimiento de los consumibles de la serie HP LaserJet 2400 han sido diseñados para mantener un bajo costo de propiedad.

Sin importar el modelo que elija, la impresora es expansible para cumplir las necesidades de su creciente negocio:

- Aumente la productividad de la oficina con más memoria, fuentes adicionales y soluciones Compact Flash de terceros, como formularios electrónicos inteligentes, impresión segura, impresión de códigos de barras, soluciones SAP/ERP y soluciones de contabilidad de trabajos.
- Emplee menos tiempo cargando papel con la bandeja de entrada opcional de 500 hojas para una capacidad total de entrada de 850 hojas.
- Disfrute de la más reciente flexibilidad y libertad de impresión con las soluciones de impresión inalámbricas y móviles HP de primera línea en la industria. La impresora admite servidores de impresión inalámbricos HP Jetdirect 802.11b/g Ethernet, el adaptador de impresora inalámbrica HP Bluetooth® y el HP Mobile Print Driver for Windows®, un driver común para impresión básica compatible con casi cualquier impresora HP.

De lejos, el factor más importante para la productividad del usuario y los bajos costos es la confiabilidad del equipo, soporte y servicio de HP. Por más de una década, Hewlett-Packard ha recibido consistentemente el grado máximo en la encuesta de servicio y confiabilidad de la revista PC Magazine y recientemente ha obtenido la calificación A+ que nunca antes había sido otorgada.

Fácil de integrar y usar

Diseñada para un fácil uso, la impresora HP LaserJet serie 2400 es simple de operar y mantener —una característica crucial para pequeñas empresas, que frecuentemente no tienen soporte de TI. El cartucho de impresión del dispositivo todo en uno HP LaserJet simplifica la administración de consumibles y facilita el mantenimiento de la impresora.

Servicio y soporte de HP tradicionales

HP ofrece un conjunto variado de opciones de soporte que ayudan a la configuración y mantenimiento de la impresora HP LaserJet serie 2400. Comience con la garantía limitada de un año, que incluye devolución a HP, respaldada por el soporte telefónico gratuito y por Internet del premiado Centro de Atención al Cliente HP. Para personalizar la impresora para su perfil único de negocios, tenga en cuenta el servicio de actualización y las opciones de soporte como instalación, instalación de red, mantenimiento avanzado y soporte post-garantía.

⁷ Rendimiento promedio del cartucho: 6.000 páginas estándar. Valor de rendimiento declarado de acuerdo con ISO/IEC 19752.

La serie en resumen



2410

- Velocidad de impresión de hasta 25 ppm (carta), 24 ppm (A4)
- 32 MB de RAM, expansible a 288 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas



2420

- Velocidad de impresión de hasta 30 ppm (carta), 28 ppm (A4)
- 32 MB de RAM, expansible a 288 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas



2420d

- Velocidad de impresión de hasta 30 ppm (carta), 28 ppm (A4)
- 48 MB de RAM, expansible a 304 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas
- Impresión a doble cara automática incorporada



2420n

- Velocidad de impresión de hasta 30 ppm (carta), 28 ppm (A4)
- 64 MB de RAM, expansible a 320 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas
- Servidor de impresión incorporado HP Jetdirect Fast Ethernet



2420dn

- Velocidad de impresión de hasta 30 ppm (carta), 28 ppm (A4)
- 64 MB de RAM, expansible a 320 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas
- Impresión a doble cara automática incorporada
- Servidor de impresión incorporado HP Jetdirect Fast Ethernet



2430dtn

- Velocidad de impresión de hasta 35 ppm (carta), 33 ppm (A4)
- 64 MB de RAM, expansible a 320 MB
- Bandeja multipropósito de 100 hojas
- Bandeja de entrada para 250 hojas
- Bandeja de entrada para 500 hojas
- Impresión a doble cara automática incorporada
- Servidor de impresión incorporado HP Jetdirect Fast Ethernet

Impresora HP LaserJet serie 2400

Especificaciones técnicas	HP LaserJet 2410 (Q5955A)	HP LaserJet 2420 (Q5956A)	HP LaserJet 2420d (Q5957A)	HP LaserJet 2420n (Q5958A)	HP LaserJet 2420dn (Q5959A)	HP LaserJet 2430dn (Q5962A)
Velocidad de impresión*	Hasta 25ppm (carta), 24ppm (A4)	Hasta 30 ppm (carta), 28 ppm (A4)				Hasta 35 ppm (carta), 33 ppm (A4)
Salida prim. pág.	Menos de 10 segundos					
Resolución	Hasta 1200 x 1200 dpi con HP ProRes 1200; Resolution Enhancement technology (REI)					
Procesador	400 MHz MIPS 20KC					
Memoria	RAM 32 MB estándar, expansible a 288 MB		48 MB estándar, exp. a 304 MB		64 MB estándar, expansible a 320 MB	
Tecnología	Dos ranuras DDR DIMM (una abierta) de 100 clavijas; Memory Enhancement technology (MEI)					
Memoria flash	Dos ranuras Compact Flash					
Ciclo de trabajo	Hasta 50.000 páginas por mes	Hasta 75.000 páginas por mes				Hasta 100.000 pág. por mes
Lenguaje de impresora	HP PCL 6, HP PCL 5e, emulación HP postscript nivel 3, impresión directa PDF (v.1.3) con al menos 128 MB de memoria de impresora					
Tipos incluidos	Conjunto de fuentes HP 80 (más Griego, Hebreo, Cirílico, Árabe)					
Manejo del papel	Bandeja 1 multipropósito de 100 hojas, bandeja 2 de entrada de 250 hojas					Band. 1 multip. de 100 hojas, band. 2 de entr. de 250 hojas, band. 3 de entr. de 500 hojas
Capac. de produc.	Bandeja de salida superior de 250 hojas; hasta 10 sobres, 75 transparencias; bandeja de salida posterior de 100 hojas					
Impresión a doble cara	Manual (soporte de driver suministrado)	Automático		Manual (soporte de driver suministrado)	Automático	
Tamaños	Bandeja multipropósito 1: 3 x 5 a 8,5 x 14 pulgadas (76 x 127 a 216 x 356 mm); carta, oficio, 8,5 x 13 pulgadas, ejecutivo, A4, A5, B5 (JIS), sobres; bandejas 2 y 3: carta, oficio, 8,5 x 13 pulgadas, ejecutivo, A4, A5, B5 (JIS); unidad de impresión automática a doble cara: carta, oficio, 8,5 x 13 pulgadas, A4, ejecutivo (JIS)					
Pesos	Bandeja 1, recorrido directo del papel para papel especial y de alto gramaje: 16 a 53 lb (60 a 200 g/m ²); bandeja 2, 3: 16 a 32 lb (60 a 120 g/m ²)					
Tipos	Papel (común, preimpreso, membratado, perforado, bond, reciclado, color, rígido); transparencias; etiquetas; sobres; cartulina; definido por el usuario					
Conectividad	Puerto paralelo compatible con IEEE 1284-B, puerto USB 2.0 de alta velocidad, ranura EIO			Puerto paralelo compatible con IEEE 1284-B, puerto USB 2.0 de alta velocidad, ranura EIO, servidor de impresión incorporado HP Jetdirect Fast Ethernet		
Sist. oper. cliente	Microsoft® Windows® 98, Me, NT 4.0 (sólo conexiones de red y paralelo), 2000, XP, Server 2003; Apple Mac OS 9.x y posterior, OS X v10.1 o posterior; opcional: OS/2, UNIX®, Linux®, HP OpenVMS					
Sistemas operativos de red	A través de servidores de impresión HP Jetdirect: Microsoft Windows 98, Me, NT 4.0, 2000, XP, XP de 64 bits, Server 2003; Novell NetWare 3.2, 4.2, 5.x, 6.x; Apple Mac OS 8.6 y posteriores; Red Hat Linux 6.x y posteriores; SuSE Linux 6.x y posteriores; HP-UX 10.20, 11.x; Solaris 2.5x, 2.6, 7, 8, 9, 10 (sólo sistemas SPARC); IBM AIX 3.2.5 y posteriores; MPE-iX					
Protocolos de red admitidos	A través de servidores de impresión HP Jetdirect: TCP/IP (modo IP Directo; puede requerir software del proveedor de NOS o de terceros: LPD, FTP, IPP), IPX/SPX, DLC/LC, AppleTalk, Auto-IP, compatible con Apple Rendezvous, NDS, Bindery, NCP, Telnet, SLIP, IGMP, BOOTP/DHCP, WINS, SNMP (v.1, 2c, 3), HTTP					
Dimensiones (alt x prof x ancho)	10,2 x 15,7 x 16,7 pulgadas (260 x 400 x 425 mm)					15,7 x 15,7 x 16,7 pulgadas (400 x 400 x 425 mm)
Peso	36 lb (16,3 kg)					48,5 lb (22 kg)
Contenido de la caja	Impresora HP LaserJet 2410, cable de alimentación, esquema de panel de control, cartucho de impresión, software y documentación en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte	Impresora HP LaserJet 2420, cable de alimentación, esquema de panel de control, cartucho de impresión, software y documentación en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte	Impresora HP LaserJet 2420d (incluye impresión automática a doble cara incorporada), cable de alimentación, esquema de panel de control, cartucho de impresión, software y documentación en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte	Impresora HP LaserJet 2420n (incluye servidor de impresión incorporado HP Jetdirect), cable de alimentación, esquema de panel de control, cartucho de impresión, software y documentación en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte	Impresora HP LaserJet 2420dn (incluye impresión automática a doble cara incorporada y serv. de impresión incorporado HP Jetdirect), cable de alimentación, esquema de panel de control, cartucho de impresión, software y docum. en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte	Impresora HP LaserJet 2420dn (incluye impresión autom. a doble cara incorporada y serv. de impres. incorporado HP Jetdirect), band. de entr. 3 de 500 hojas, cable de aliment., esquema de panel de control, cart. de impr., software y document. en CD-ROM, Guía de Introducción, volante de soporte

*La velocidad exacta varía según la configuración del sistema, la aplicación de software y la complejidad del documento.

° Includido sólo cuando se necesita cambiar el idioma del panel de control para el país/región.

Variaciones ambientales	Temperatura operativa	Temp. de almacenam.	Humedad relativa
	59 a 89 grados F (15 a 32,5 grados C)	-4 a 104 grados F (-20 a 0 grados C)	Recomendado: 10 a 80% de HR, sin funcionar: 10 a 90 por ciento, HR
Acústica	Potencia de sonido	Presión de sonido	
	2420 motor: activo: 6,7 B(A); en espera: inaudible 2430 motor: activo: 6,8 B(A); en espera: inaudible Activo: 53 dB(A); En espera: inaudible		
Especificaciones de energía ¹⁰	Requisitos de entrada	Consumo	
	100 a 127 VCA (+/-10%), 50 a 60 Hz (+/-2 Hz); 220 a 240 VCA (+/-10%), 50 a 60 Hz (+/-2 Hz)	Activo: 625 watts; En espera: 11 watts; modo de ahorro de energía: 8,5 watts; Apagado: 0.4	Compatible con Energy Star®
Certificaciones de energía	Seguridad		
	Argentina (TUV S Mark-Rs.92/98/Ds.1009/98), Australia (AS/NZ 3260), Canadá (cULCAN/CSA C22.2 No.60950-00), China (GB 4943), República Checa (CSN-IEC 60950-IEC 60825-1), Estonia (EEI-EN60950-IEC 60825-1), UE (Marca CE - Directiva de baja tensión 73/23/EEC), Alemania (TUV-EN60950-IEC 60825-1), Hungría (MEEH-IEC 60950-IEC 60825-1), Ley de Radio de Japón, Lituania (LS-IEC 60950-IEC 60825-1), México (NOM NYCE-NOM 019 SCFI), Polonia (B Mark-IEC 60950-IEC60825-1), (Rusia (GOST-R50377), Eslovaquia (IEC 60950-IEC60825-1), Eslovenia (SQI-IEC 60950-EN60825-1), Sudáfrica (IEC 60950-IEC60825-1), EUA (ULUL 60950; FDA-21 CFR Capítulo 1 Subcapítulo J para láser); Producto Láser/LED Clase 1.		
	EMC		
	CISPR 22: 1997 / EN 55022: 1998 - Clase B; EN 61000-3-2: 2000, EN 61000-3-3: 1995, EN 55024: 1998, FCC Título 47 CFR, Parte 15; Clase B 2/ICES003, Edición 3/GB9254-1998, GB17625.1-2003, Directiva EMC 89/336/EEC y Directiva de Baja Tensión 73/23/EEC, Marca CE correspondientemente		
	Comunicaciones de datos		
	TUV (Alemania), Marca CE (Europa)		
Garantía			
	Garantía limitada de un año, devolución a HP/distribuidor para reparación		

¹⁰ Los requisitos de energía se basan en el país/región en el que se venda la impresora. No convierta los voltajes de funcionamiento. Esto puede dañar la impresora y anulará la garantía del producto.



Bluetooth es una marca comercial perteneciente a su propietario y usada bajo licencia por la compañía Hewlett-Packard. Energy Star y el logotipo de Energy Star son marcas registradas en EUA de la Agencia de Protección del Medio Ambiente de los Estados Unidos. UNIX es una marca comercial registrada de The Open Group. Linux es una marca registrada de Linus Torvalds en los Estados Unidos. Pentium es marca comercial registrada de Intel Corporation o sus subsidiarias en los EUA y/o en otros países. Microsoft, Windows y Windows NT y Windows XP son marcas comerciales registradas en EE.UU. de Microsoft Corporation. HP y el logotipo invent de HP son marcas comerciales de Hewlett-Packard Company. PostScript es una marca comercial de Adobe Systems Incorporated.

© Copyright 2004 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

La información que contiene este documento está sujeta a modificaciones sin aviso previo. Las únicas garantías para productos y servicios HP están establecidas en las declaraciones de garantía explícitas que acompañan a tales productos y servicios. Nada de lo que contiene este documento debe ser interpretado como parte de una garantía adicional. HP no se responsabilizará por errores técnicos o editoriales ni por omisiones contenidas en el presente documento.

Información para pedidos

Producto	Número
Accesorios de manejo de papel	
Bandeja de entrada para 500 hojas	Q5963A
Cartuchos de impresión	
Cartucho de impresión HP LaserJet Rendimiento de cartucho promedio: 6.000 páginas estándares ¹¹	Q6511A
Cartucho de impresión HP LaserJet Rendimiento de cartucho promedio: 12.000 páginas estándares ¹¹	Q6511X
Memoria	
64 MB de DDR DIMM de 100 clavijas	Q2625A
128 MB de DDR DIMM de 100 clavijas	Q2626A
256 MB de DDR DIMM de 100 clavijas	Q2627A
Cables	
Cable paralelo bidireccional conforme con HP IEEE1284 (2 metros)	C2950A
Cable paralelo bidireccional conforme con HP IEEE1284 (3 metros)	C2951A
Cable USB A-B, 2 metros	C6518A
Conectividad	
Servidor de impresión interno HP JetDirect 625n Gigabit Ethernet	J7960A
Servidor de impresión interno HP JetDirect 620n Fast Ethernet	J7934A
Serv. de impresión interno inalámbrico HP Jetdirect 680n 802.11b Ethernet	J6058A
Servidor de impresión externo HP Jetdirect ew2400 802.11g inalámbrico y Fast Ethernet (USB 2.0)	J7951A
Adapt. para impresora inalámbrica Bluetooth HP bt1300 (USB o paralelo)	J6072A
HP Care Pack	
3 años, intercambio al día siguiente	U3790A/E
3 años, devolución a HP/distribuidor al día siguiente	U3789E
3 años, respuesta en el local al día útil siguiente	U3791A/E
Servicio de instalación: 1 impresora, 1 incidente	H4513E
Servicio de instalación: 1 configuración de red	H3110E
Garantía de 1 año, servicio post garantía, con intercambio al día siguiente	U3793PA/PE
1 año, servicio post garantía, respuesta en el local al día útil siguiente	U3792PA/PE
Papeles HP	
Papel multipropósito HP, carta	HPM1120
Papel multipropósito HP, oficio	HPM1420
Papel de impresión HP, carta	HPP1122
Papel de impresión HP LaserJet, carta	HPJ1124
Papel de impresión HP LaserJet, oficio	HPJ1424
Papel selección Premium HP, carta	HPU1132
Papel de impresión HP, A4	CHP210
Papel HP LaserJet, A4	CHP310
Papel selección Premium HP, A4	CHP410
Soluciones de terceros	
www.hp.com/go/gsc	
¹¹ Valor de rendimiento declarado según ISO/IEC 19752.	

Para obtener más información, visite nuestro sitio web en www.hp.com

5982-6847SPL Impreso en México Agosto de 2004

